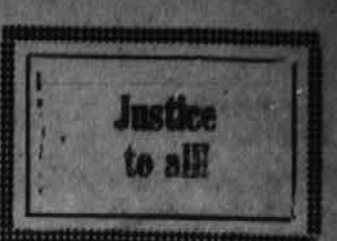




# AMERIŠKA DOMOVINA



AMERICAN IN SPIRIT FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

"American Home"

NEODVIŠEN LIST ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

NO. 97

CLEVELAND, OHIO, MONDAY AUGUST 22nd 1921

LETO XXIV - VOL. XXIV.

## Dvajset ranjenih.

Več kakor 20 oseb je bilo ranjenih, med njimi 13 tako resno, da so morali v bolnišnico v soboto popoldne kmalu po 4. uri, ko ste dve kari Cleveland, Painesville in Eastern železnice zadele ena v drugo ni. Waterloo Rd. in 157. cesti v Collinwoodu. Kara št. 101 je šla proti mestu in kara št. 25 je šla iz mesta. Na Waterloo Rd. in 157. cesti vodi en sam tir, in bilo je na tem tiru, da ste kari zadeli skupaj. Motormana obeh kar sta opazila nesrečo ob pravem času, odprla zatvornice ter poskakala iz kar. Suneč ni bil premočan, ker kare ste v trenutku nesreče vozile komaj 10 milj na uro, vendar sta bila prednja dela obeh kar popolnoma razrušena. Nihče ni bil ubit, in tudi vsled ran ne bo nihče umrl, kot se pričakuje. Med ponesrečenimi je en Slovenec, Peter Malovašič, ki stanuje na 391 E. 162nd St. Collinwood. Ko so ga obvezali, je bil poslan domov. Kdo je nesrečo povzročil in kako, še niso dognali. Kompanija preiskuje na svoj račun, policija pa zopet na svoj. Ovinek v sredini tira, kjer se je pripetila nesreča ni tako oster, da en motorman ne bi mogel videti druge kare, za več kot sto čevljev naprej. Potniki v kari in priče so vsi enega mnenja, da so kare vozile počasno. Toda kako ste se mogli dve kari, katerih vsaka je vozila v drugo smer, nahajati na enem in istem tiru, je vprašanje, katerega še nihče ni pojasnil. Najbolj pojasni nesrečo R. L. Poole, ki se nahajal na kari in ki stanuje na 7011 Colfax Rd. Poole je pripovedoval: "Jaz sem pravkar malo zadremal na svojem sedežu, ko se je pripetila nesreča. Nekdo je zakričal in jaz sem skočil kvišku. Ko pogledam naprej, vidim drugo karo, ki prihaja proti naši, kakih 15 čevljev proč. Predno sem imel čas planiti s sedeža, in hiteti nazaj, je že skupaj skočilo. Prednji del kare, kjer sem bil jaz, mi je skoro priletel v naročje. Veliko bruno je padlo tik ob mojih koljenih na tla. Posrečilo se mi je splezati iz razvalin, toda moj "lunč besket" tega je vrag vzel." Nesrečo je prva opazila Mrs. Josephine Mustar, 1254 E. 175th St. ki je s svojim sinom Tončkom bila skoro prva na mestu. Prinesla je s seboj sekuro, toda neki mož ji je sekuro vzel in začel lomiti na dvoje razbiti les. Trajalo je eno uro, predno so progo očistili in se je promet zopet vršil.

— Župana Fitzgeralda so vprašali, če bo prepovedal dekletam v City Hall nesposobno nošo. Fitzgerald, ki je pečlar, je pa odgovoril, da se on sploh ne zastopi na žensko obleko, lase, itd. in naj pounce same skrbijo kako se oblačijo in nosijo. Njega to nič ne briga.

— Družini Zaletel na Bona ave, je umrla leto in pol stara hčerka Lillie. Starišem naše iskreno sožalje.

— Dr. Walters, ki stanuje na E. 69th St. v 23. vardi je dobil od republikanske stranke povabilo, da kandidira za republikanskega councilmana v 23. vardi napram Adam J. Dammu v 23. vardi. Dr. Walters še nima pogauma, da bi se odločil.

— Tudi county komisar Fr. Hohler, bivši policijski načelnik, je kandidat za clevelandskega župana. The more, the merrier!

## Mir za Irsko.

London, 21. avg. Mir na Irskem še ni izgubljen, razven če brezpametni voditelji skrajnih elementov dobijo v roke nadaljno kontrolo. Irski narod, ki prebiva v manjših mestih in vaseh želi miru, po vojni kričijo le politikarji v večjih mestih. Položaj je sedaj sledeč: Angleška vlada je izjavila, da je ponudila Irski vse, kar more ponuditi, ne da bi izgubila svojo čast in dostojanstvo. Voditelji Sinfelnovcv so pa odgovorili, da Anglija ni ponudila dovolj, in da Irška zahteva popolno neodvisnost, čemur se Angleži upirajo. Lloyd George angleški ministerski predsednik, je govoril v angleškem parlamentu in opominjal poslance, da se nahaja Anglija pred jako resnimi časi, toda Anglija se ne bo uklonila, ker je dovolila popolnoma vse, kar je mogla dovoliti. Voditelji irskega naroda se sedaj skrivje posvetujejo, ali naj sprejmejo, kar je Anglija ponudila, ali če je kje še kak pot, po kateri bi se dalo doseči nadaljne svobosčine od Anglije. Medtem pa Anglija pošilja vojske na Irsko, in tudi revolucionarna irska armada se je zopet pojavila v Dublinu. Na Irskem se čim dalje razširja mnenje, naj se vrši ljudsko glasovanje, ako so ljudje zadovoljni s predlogi angleške vlade. Zdi se, da trezni elementi prevladujejo, in je skoro nemogoče, da bi prišlo do nadaljnega prelivanja krvi.

— Iz Toledo se poroča, da so tam štirje mladi banditi sklenili ustavljati automobile ob River Rd. Postavili so se v senco in čakali. Mimo pride prvi avtomobil. Z napetimi revolverji so prisilili avtomobiliste, da so ustavili. Toda ko roparji pogledajo v notranjost, opazijo, da so v avtomobilu policisti. Pobegnili so takoj, policisti pa za njimi, in vsa banda je prišla pod ključ.

— Generalni poštni mojster Hays je izdal povelje, da morajo vsi poštni mojstri in vsi poštni uradniki posluževati se skrajne uljudnosti napram občinstvu, najsiho kdor hoče. Uljudnost pospeši poslovanje in pridobi nove odjemalce. Poštni uradniki naj z nasmehom in prijazno besedo vrše svoj posel, pravi generalni poštni mojster.

— Kako stoji evropski denar na borzi? Sledeče so cene: en angleški funt \$3.65, \$7.74 za sto francoskih frankov, \$4.31 za sto laških lir, \$1.19 za sto nemških mark, 12 centov za 100 avstrijskih kron, \$1.21 za sto čeških kron, 27 centov za 100 ogrskih kron, 59 centov za 100 jugoslovanskih kron, 4 cente za 100 poljskih mark, \$2.35 za sto srbskih dinarjev.

— Prvo ohlosko grozdje bo na trgu okoli 10. sept. Radi vročega poletja je grozdje letos mnogo prej dozorelo kot sicer. Toda le eno četrtino toliko grozdja bo letos pridelanega kot lansko leto. Mrz je pomoril mlade marca meseca. Tudi californijskega grozdja letos ne bo veliko.

— Trije ubiti, 27 ranjenih je rekord avtomobilskih nesreč v pretečenem tednu v Clevelandu.

— Mike Sidorak, 2583 W. 7th St. je v soboto utonil v Detroitu.

— Tiskarski škrat se je urinjal v našo petkovo notico o registraciji za volitve. Registracija se vrši d. 13. 21. in 22. oktobra ne pa avgusta kot je bilo poročano.

## Zupanske volitve.

Z nomicijo Edmund B. Haserodta kot županskega kandidata, demokratične stranke je priletela bomba v republikanski tabor. Republikanska stranka v Clevelandu se nikogar ni bolj bala kot če demokratična stranka indorsira Haserodta za županskega kandidata. Vsakega drugega demokrata bi republikanci enostavno prezirali, a Haserodt je tako močan in upljuven kandidat, da poruši vse predsodke pred seboj ter prisili nasprotnike, da premišlujejo. Ni čuda, če republikansko časopisje v Clevelandu piše vsakovrstne vrjetne in nevrjetne stvari o Haserodtu. Bojijo se kot vrača. Kajti republikanska stranka se zaveda, da ima slabega kandidata. Mr. Fitzgerald, sedajni župan, je sicer vse časti vreden mož, osebnoposten, goreč za napredek, toda v ostalem je nezmožen, da bi pri najboljši volji kaj izpeljal, kar bi bilo v pomoč, izboljšanje, napredek mesta. Pod njegovim županovanjem je zaostalo vse, kar se imenuje napredno, starinske ideje konservativnih politikarjev so bile vedno merodajne, toda republikanska stranka bi lopolnila samo sebe, ako ne bi sprejela ponovne kandidature Fitzgeralda, ki se je sam javil, da zopet kandidira. Pri takih razmerah političen boj Haserodta daje mnogo misliti republikancem, in prav nič se ne čudimo, če bodejo proti Haserodtu začeli nastopati z vsemi, tudi umazanimi sredstvi. Haserodt namreč ni direktno demokratski kandidat, dasi ima podporo stranke za seboj, pač pa je Haserodt — ljudski kandidat. Mož, ki razume mnogobrojni Cleveland, ki je od mladega bil v vsakem poštenem boju za napredek mesta, dasi se je v svojem boju marsikateremu zameril, ker je vodil boj za pravico. Starejši državljani se spominjajo Johnsona, clevelandskega župana, ki je več storil tekem štirih let županovanja za Cleveland kot 5 županov za njim. Haserodt je njegov "dedič" v političnem smislu, ljudski prijatelj in branitelj. Vsakdo ve, da tudi on ne bo ustvaril nebes v Clevelandu, gotovo pa je, ko bo Haserodt zvoljen županom, da ne bodo imele besede korporacije, trusti, mozgarji, politični spekulanti ter diktatorji, pač pa bo imel besedo — narod. Haserodt nikdar nikogar ne vpraša, ali si ti republikanec, demokrat, socialist, on vpraša, če si ti koristen član naše družbe, če se zavedaš svojega državljanstva, ali spolnufješ postavne in ali tudi zahtevaš, kadar je vrsta na tebi, da zahtevaš. Ta princip mu je priboril največjo popularnost v Clevelandu, ko je dobival zadnjih 9 let največje število glasov med vsemi kandidati najsiho te ali one stranke. To zaupanje naroda si je priboril s tem, da je pri vsakem delu, ki mu je bilo poverjeno, posloval pošteno, in največji nasprotniki so mu morali vselej priznati silovito poštenost in odkritosrčnost. Med samimi demokrati ima Haserodt več sovražnikov kot prijateljev, toda radi njegovi silne poštene osebnosti se ga bojijo, da so glasovali zanj, četudi so menda v zadnjem kotičku svojega srca na tihem mislili drugače. Govori se pa

— V bolnišnico je bil odpeljan Henry Perusek, star 17 let, stanujoč na 61. cesti.

## NAJNOVEJŠE VESTI.

— V družini Lukas na 5707 St. Clair ave. so se pogosto vršili družinski prepiri med možem in ženo radi borderjev. Pred par dnevi je oče družine, Silvester Lukas pobegnil in odpeljal otroka s seboj. V nedeljo proti večeru je nekdo pozvonil pri vratih stanovanja. Bil je Lukas. Ko žena odpre, Lukas ustrelil, in žena se mrtva zgrudi na tla, dočim je drugi strel ranil borderja John Lemzie. V okolici je vladala velika razburjenost, ko je došel na lice mesta oddelek detektivov in dva policijska avtomobila.

— Kako se je pripetila nesreča v Collinwoodu, ko je bilo 20 oseb ranjenih v soboto? Kompanija pravi, da je imel motorman Williams, ki je vozil karo št. 25, proti mestu, povelje, čakati v Nottinghamu toliko časa, dokler ne pride tja kara št. 101, ki je vozila iz mesta. Motorman Williams pa ni poslušal tega povelja, pač pa je iz Nottinghama takoj vozil naprej, in minuto pozneje zadele v karo št. 101.

**ALEKSANDER NEČE KRALJEVEGA PRESTOLA**

Pariz, 21. avgusta. Položaj kralja Jugoslavije, Aleksandra, je glasom izvestja zdravnikov mnogo boljši. Casopis "Le Peuple", prinaša senzacionalno trditve, da je kralj Aleksander se odrekel prestolu. Aleksander sploh neče kraljeve časti. Mirno življenje v mali hiši poleg ljubice žene mu je ljubše kot kraljevi tron, pravi časopis.

Belgrad, 21. avg. Narodna jugoslovanska skupščina je sklenila imenovati umrlega kralja "Peter Veliki", Osvoboditelj.

**Mir z Nemci.**

Berlin, 20. avgusta. Vse nemške politične stranke razven komunistov, so edine v tem, da je čas, da se podpisše mir z Zvezinjenimi državami. Nemška vlada ima pri tem popolnoma prosto roko. O mirovnih pogojih, kakor se sklenejo med Nemčijo in Zvezinjenimi državami, nemški parlament ne bo debatiral, ker je prepričan, da v mirovnih pogojih od strani Amerike ni ničesar, kar bi bilo sramotno za Nemčijo. Govori se, da bo mirovna pogodba podpisana že v prihodnjih par dnevih, in da bo vlada dobila veliko večino v nemškem parlamentu. "Mirovna pogodba, kakor jo bomo podpisali z Ameriko, je potrebno zlo, katero z vseljem pretremo", se je izjavil eden višjih uradnikov nemškega zunanjega urada. V pogodbi, ki se sklene med Nemčijo in Ameriko se dobočajo pravice državljanov obeh držav, potni listi, toda značilno je, da Zjed. države omenjajo objednem, da priznajo mirovno pogodbo v Versailles, katero so Nemci sklenili z zavezniki, zlasti pa člen VIII te mirovne pogodbe, kjer se govori o odškodnini, katero morajo Nemci plačati, dasi ni vrjetno, da bi Zjed. države kdaj kaj zahtevale od Nemcev v obliki odškodnine.

Wheeling, W. Va. 15. avg. Izvrševalni odbor jeklarske unije je proglasil generalni štrajk vseh delavcev v Wheeling Steel Corporation. Štrajk je sklican, ker kompanija ni hotela pogajati se z delavci glede delavskih okoliščin. Nad 3000 delavcev je zaposlenih v tovarnah, kjer štrajkajo.

## Tri velesile.

London, 20. avg. Lloyd George, angleški ministerski predsednik, se je izjavil v parlamentu, da tri velesile, Anglija, Japonska in Zvezinjene države lahko vedno garantirajo svetovni mir. Močna zveza med temi silami mora uničiti vsako vojno. Ministerski predsednik je posebno povdarjal zvezo Anglije z Japonsko. Povdarjal je, kako zvesto je stala Japonska na strani Angležev ves čas vojne, in ako bi Anglija Japonski sedaj obrnila hrbet, bi to izzvalo zaničevanje angleškega naroda. Toda ne samo angleško-japonska zveza more garantirati mir, pač pa je na vsak način potrebno, da se tej zvezi pridruži Zvezinjene države. Dober sporazum z Ameriko je eden glavnih principov angleške vlade. Nobe ne dežele ni na svetu, katere prijateljstvo je tako potrebno Angliji kot so Zvezinjene države. Naj se dvigne katerikoli narod, omenjene tri velesile imajo moči dovolj, da zatro vsako vojno na svetu.

**NOVICE IZ LORAINA.**

Krsto Vasilcv, 3064 Vine ave. je bil nevarno ranjen, ko je delal na dockih od National Tube Co. Padel je zlestevbe z glavo navzdol. Najbrž ne bo okreval. — Delo se ne bo nič zboljšalo še prihodnji teden v National Tube tovarni. Operira se še vedno s 40 procenti delavnih sil. — Mr. Michael Malovrh, sin znanega George Malovrha iz Clevelanda, ustanovi odvetniški urad v Lorainu, kjer se bo nahajal tri dni v tednu. Kje se nahaja urad, objavimo pozneje. Lorainčanom pa priporočamo Mr. Malovrha. — National Tube Co. namerava zgraditi 50 delavskih hiš, katere pozneje proda delavcem na odplačila. — John Vinkler 1750 Oakdale ave. je bil kaznovan z \$250 globe, ker so našli količek pri njem. Vinkler je dejal sodniku, da količek že ni rabljen dve leti, in da tisti kvort jakata, ki so ga dobili pri njem, je bil v rabi za celjenje ran in zoper revmatizem, toda sodnik ni vrjel. — \$5 kazni je dobila Mrs. Mary Kišta iz E. 28th St. ker je kravo spustila iz hleva na cesto.

**ALEXANDER PRISEŽE V PARIZU.**

Princ Alexander, regent Jugoslavije, je tako bolan, da ne more v Belgrad, pač pa je v Parizu pod nadzorstvom zdravnikov. Ker pa ustava Jugoslavije zahteva, da mora novi kralj priseči 10 dni po smrti starega kralja, se je podala posebna deputacija v Pariz, ki bo zaprsegla novega kralja.

**PREDSEDNIK HARDING JE BARVAR.**

Washington, 20. avgusta. Ko se je predsednik Harding večerj vračal v Belo Hišo od neke važne konference, je opazil barvarja, ki je barval predsedniško residenco. Stopil je k njemu, mu vzel čopič iz rok in v sali dejal: "Prijatelj, jaz ti pokažem kako se hiša barva!" In Harding je pomohil večkrat čopič v barvo ter vršil precejšen del. Ves začuden ga vpraša delavec, kje se je naučil barvati in če ima unijsko karto, da sme delati. "Oh, boy," je odgovoril predsednik, "mi smo barvali že tedaj, ko je bil predsednik Garfield ustreljen, in tedaj ni bilo treba unijskih kart, kdor je hotel delati."

## Delavske novice.

New York, 20. avg. Jekleni trust, United States Steel Corporation, je zopet naznanil, da bo znižal plače vsem delavcem. To je že tretje znižanje plač delavcem letos. Od 29. avgusta naprej se zniža plača od 37c. na uro na 30c. na uro. Dne 16. maja je jekleni trust znižal plače za 20 procentov in 7. julija za 10 procentov, sedaj pa zopet za dvajset procentov.

Kongres je pravkar sprejel postavo, ki dovoljuje \$75.000.000 za nove ceste v Ameriki. Ena tretina te svote je že pripravljena, ostalo pa v 6 mesecih.

Med železničarji se vrši veliko gibanje radi nastopa Erie železnice. Dosedaj je ta železnica popravljala železniške vozove v svojih lastnih prostorih, in je železnica sama najemala tesarje in druge delavce. Sedaj pa je Erie železnica v Marion, O. najela drugo kompanijo, ki naj prevzame popravilo železniških vozov, in kompanija je pri tem seveda takoj znižala plače od 85c. na uro na 77c. Tudi overtime od nedeljah je odpravljen, kar je v protislovju z zvezinjen postavo, za katero se pa železnice ne zmenijo.

— Governor Davis je odločil, da morata oba italijanska morilca, Sam Purpera in Fr. Motto, ki sta lansko leto 31. dec. ubila dva trgovca ter jih oropala za \$4500, umreti na električnem stolu. Oba sta bila letos maja meseca spoznana krivim umora prve vrste in obsojena na električni stol. Njih odvetnik pa, Jos. V. Zotarelli, se je pritožil na apelatno sodišče, da bi dobila oba dva novo obravnavo, ker prva obravnavna baje ni bila pravična, toda apelatno sodišče je zavrglo prošnjo za novo obravnavo. Nato se je odvetnik obrnil na najvišjo sodniško države Ohio v Columbusu, ki je pa tudi zavrnilo enako prošnjo. Sedaj namerava Zotarelli prositi najvišjo sodniško Zjed. držav v Washingtonu, da dovoli novo obravnavo, toda ker vzame mnogo časa, predno pridejo akti iz te sodnije, bo medtem prišel 29. avgust, dan ko morata oba morilca umreti na električnem stolu. Governor Davis se je izjavil, da ako najvišja sodnija do 29. avgusta ne dovoli nove obravnave, morata oba umreti na električni stol.

— 17 sept. se vrši v Federal Building (glavna pošta) skušninja za one, ki bi radi dobili službo kot železniški poštni uradniki. Skušanja ni teska, in vsak državljan, z nekoliko izobrazbo in znanjem zemljepisja Zjed. držav jo lahko naredi. Plača je \$1600 na leto in \$2 na dan za potne stroške. Oglasiti se je treba v sobi Civil Service Commission, Federal Building, 4. nadstropje.

— Pismo ima pri nas Frank Sepec.

**REKORD NA POROKAH.**

Pawhuska, Okla., 11. avgusta. Rekord v zakonu je dosegla 17 Anna Webster, ki je kljub svoji mladosti bila že petkrat poročena. V starosti 14 let je poročila nekega indijanskega študenta. V nekem prepiru je bil mož kmalu potem ubit. Potem je poročila čez dva meseca nekega indijanskega glavarja, s katerim se je pa razporočila, ko so ga zaprli radi sleparije. Njen tretji mož je bil ubit v nekem tepežu. Pozneje se je še dvakrat poročila.

## Prepir v kongresu

Washington, 20. avgusta. Dostojanstvena zbornica poslancev Zjed. držav bi včeraj kmalu postala prizorišče dejanskega spopada med poslanci. Na vrsti so bili proračuni, kje naj vlada dobi denar za potrebščine, in tekem debate so padali iz ust posameznih demokratov in republikancev "lažniki" in "sleparji", in šest demokratov ter republikancev se je dvignilo s svojih sedežev, da s pestmi dokažejo svoje trditve, ko je predsednik zbornice pozval sardente, da naredi mir. Le s težavo se je sardentom posrečilo razburjene kongresmane posaditi s silo na njih mesto. "Come on and fight" se je glasilo po krasni dvorani. Povodil prepira je nastal že pretečni četrtek zvečer, ko je kongresman Joseph W. Fordney, načelnik odbora za dohodke, izval ostro debato z James Byrnes, ognjevitim kongresmanom iz South Caroline. Mr. Byrnes je trdil, da je republikanska stranka nove davke tako preuredila, da bodejo morali odslej siromaki plačevati več davkov, dočim se je bogatinom breme olajšalo, da pridejo tako zopet do denarja, katerega so zapravili pri zadnjih volitvah. Fordney je odgovoril, da to je nesresnica, nakar je Byrnes zakričal, da Fordney laže. Več poslancev je skočilo s svojih sedežev. Konečno so se pomirili, preklicali kar so si očitali in "lažniki" ter "sleparji" ne pridejo v uradni zapisnik. Medtem pa so imeli tudi v senatni zbornici svoj ples. Dvignil se je demokratični senator Reed iz Missouri, ki je strahovito napadel prohibicioniste. Izjavil je, da so prohibicionisti postali blazni od fanatizma. Njegov govor je bil poglavitno obrnjen proti kongresmanu Volsteadu, ki je spisal prohibicijsko postavo. Nato je napadel voditelja prohibicionistov, Wayne B. Wheeler, katerega je obdolžil hinavščine, vohunstva in izdaje. Oglasil se je tudi senator Ashurst, ki je izjavil, da noben Amerikanec ne more biti dober državljan, ako ne pobije na tla prohibicijske vohune, ki se držejo v njegovo hišo vohunit po pijači. Senator Reed je še dejal: Pisatelja prohibicije, kongresmana Volstead sem šele pred kratkim prvič videl. On govori le slabo angleščino. Toda njegov obraz ga spominja na one sodnike srednjega veka, ki so sodili coprnice. Ameriški prohibicionisti so ravno taki kot srednjeveški sodniki, ki so ljudi zažigali na gmadi.

**RAZOROŽITVENA KONFERENCA.**

Washington, 15. avgusta. Razorožitvena konferenca, ki se prične v tem mestu 11. novembra na povabilo predsednika Hardinga bo diplomatska konferenca prvega reda, ker vse povabljene države pošljejo svoje prve državnike na konferenco. Anglijo bo zastopal ministerski predsednik Lloyd George, in včeraj je dospelo naznanilo iz Pariza, da bo Francija zastopana po ministerskem predsedniku Briand. Medtem je predsednik Harding poslal kongresu prošnjo, da dovoli \$200.000 za začetne stroške te konference. Sodi se, da Ameriški ne bo plačala stroškov drugih delegacij, pač pa bo vsaka država poravnala svoja računa.

# "AMERISKA DOMOVINA"

(AMERICAN HOME)

NAROCNINA:

Za Ameriko - \$4.00 Za Cleveland po pošti - \$5.00  
Za Evropo - \$5.50 Posamezna številka - \$1.00

Vsa pisma, dopisi in denar naj se pošilja na "Ameriška Domovina"  
6119 St. Clair Ave. N. E. Cleveland, Ohio Tel. Cuy. Princeton 189

JAMES DEBEVEC, Publisher LOUIS J. PIRC, Editor

ISSUED MONDAY, WEDNESDAY AND FRIDAY

Read by 25,000 Slovenians in the City of Cleveland and elsewhere.  
Advertising rates on request. American in spirit Foreign in language only

Entered as second-class matter January 5th 1902, at the post office at Cleveland, Ohio under the Act of March 3rd, 1879.

No. 97. Mon. Aug. 22nd 1921

## Pet proti 30.000.

V Clevelandu se bje že skoro 5 let boj, da dobi Cleveland dostojno železniško postajo. Ker je ta boj ne samo gospodarski, ampak tudi političen, je potrebno, da na tem mestu razložimo našim Slovincem, posebno državljanom, zakaj se gre, posebno, ker bodete jeseni klicani, da oddaste svoje mnenje. Mi vam razložimo po domače, da razumete ves položaj.

V januarju 1919 se je vršila ljudska volitev, pri kateri volitvi je glasovalo 30.758 državljanov za postajo na Public Square, in 19.916 jih je volilo proti postaji. Sedaj pa je meddržavna trgovska komisija v Washingtonu, na priporočilo znanega clevelandskega razgrajca, Petra Witt, prepovedala postajo na Public Square. Pet mož v Washingtonu si lasti več pravice kot skoro 31.000 clevelandskih državljanov. Dolžnost mestne vlade je, da nemudoma prisili meddržavno komisijo, da začne znova obravnavati o tem važnem vprašanju. Ako je 31.000 državljanov spoznalo za potrebno, da se zgradi nova železniška postaja, tedaj naj se volja večine upošteva. Zlasti, ker mesto ne zgubi ničesar, pač pa ogromno pridobi. Ogromna stavba — bi veljala \$60.000.000, kar je dovolj denarja, da dobi par tisoč delavcev nemudoma delo za par let. Ta denar prispevajo interesirane železnice, in mesto ne nudi drugega kot dovoli, da se podro stare barake na Public Square.

Železniška postaja na Public Square bi bila za vse železnice, ki vodijo v Cleveland. Edina Pennsylvania železnica se kupa. Ona ima svoj svet ob jezeru, in želi postajo tam. Tej ošabni železnici ni nikdar za ljudsko voljo. S Pennsylvania železnico se bori znani Peter Witt, nekdanji demokrat, velik kričar v politiki, ki ima vselej druge nazore kot večina državljanov. Kako je Witt prišel v kompanijo s Pennsylvania železnico, je nemogoče vedeti, sumi se le, da brez ničesar ni.

Komisija v Washingtonu je odločila proti postaji na Square z izgovorom, da ko so ljudje glasovali za projekt, niso vedeli za kaj pravzaprav glasujejo. Resnica o tem je, da se gre le za različno mnenje. Mesto je dalo postaviti, ki dovoljuje postaviti na Square železniško postajo, ako bi tako postajo rabile najmanj dve železnice. Postajo na Square bi rabile New York Central, Nickel Plate in Big Four železnice. Ako Pennsylvania železnici to ni prav, naj si zgradi svojo postajo, če bo to železnici koristilo.

Meddržavna železniška komisija je izrekla veliko resnico, ko je izjavila, da vprašanje železniške postaje v velikem mestu kot je Cleveland bolje pristoji, da se reši v mestu samem kot pa v Washingtonu. Toda komisija se ni držala te resnice, pač pa je sama odločila, da železniška postaja ne more stati na Square. Najboljši odgovor na vse prepire je pa glasovanje ljudstva, ki je s tremi glasovi proti enemu glasovalo za železniško postajo na Public Square.

Ali naj se upošteva ljudsko glasovanje ali pa opozicija enega samega kričarja kot je Peter Witt in Pennsylvania železnica. Vse kaže, da bo to vprašanje letos postalo bojni klic pri volitvah. Republikanski kandidat za župana, Mr. Fitzgerald, je za železniško postajo na Public Square, demokratski kandidat za župana Mr. Ed B. Huserodt, je istega mnenja, časopisje je istega mnenja, volivci tudi, kje je torej zadržek.

Zadržek je, ker ljudje dopustijo, da se gotovi krogi norčujejo z ljudskim glasovanjem. Ako ne bi bilo političnih mešetarjev vmes, bi se danes za Square gradilo, in nič kot 3000 delavcev bi imelo svoj zaslužek. To pomeni v današnjem času precej. Stavba, ki bi bila največja kar jih premore Cleveland, bi veljala \$60.000.000 in bi morala biti gotova v dveh letih. Poleg tega Cleveland tako nujno potrebuje nove železniške postaje, da se je bati, če bo politika še dalj časa mešala svoje prste vmes, da zna ta ali ona železnica zapustiti Cleveland, kar bi bilo neprecenljivo škoda za Cleveland.

Jeseni bo treba ponovno dokazati, kaj je mnenje Clevelandčanov o tej postaji. Ko pridejo volitve, storite svojo dolžnost, mi jo bomo s tem, da vam še večkrat razložimo podrobnosti, v stiku s tem načrtom.

## O BORBI S KAČAKI.

Prijatelj našega lista, oficir nekje ob albanski meji, nam je poslal pismo, ki sicer ni bilo namenjeno za tisk, ki ga pa radi splošne zanimivosti in naslednjem vseeno priobčujemo. Glasi se:

Z zanimanjem čitamo v zadnjem času Vaše članke o varstvenih razmerah v južni Srbiji. Posebno Vaš članek od 26. junija "Razbojništva v južni Srbiji" ilustrira prav živo in popolnoma točno tukajšnje razmere. Z ozirom na polemiko, katere se je pojavila radi novega načrta zakona o radu in redu v vseh zadnjih številkah (za nas v Albaniji namreč zadnjih) slovenskih novin, vam mogoče ne bo neljub, slišati tudi mišljenje — posebno o drugem delu tega načrta — od osebe, katere živi v neposred-

nem stiku s tukajšnjimi prebivalci — ter pride dnevno v dobir z našimi Arnavti, a skoraj vsako noč pa — per distance — z albanskimi.

Gotovo smo vsi na tukajšnji albanski meji služuči Slovenci isti dobrodušni in dobrosrčni Kranjci, kateri ne bi pod navadnimi razmerami nikomur lasu skrivili: toda vprašajte samo slehernega kranjskega fanta, kateri je prišel od tukaj, ako se mu zdijo naredbe omenjenega zakona prestroge ali celo barske. Odgovor vam bo tak, kakršnega od mehke kranjske duše ne bi pričakovali; nekateri ljubljanski gospodje bi trdili, da so nas Srbi tukaj "balkanizirali", kajti vsakdo bi odgovoril, da je to vse še premalo. Mogoče misli kdo, da bi bili tu bolj učitelji, duhovniki, pedagogi na mestu.

Pojdi in vdomači ali dresiraj si volka ali tigra, kateri je bil navajen vedno na kri in meso. Dokler stojiš pred njim z revolverjem in bičem, kar leže pred teboj in že misliš, da je lepo krotak ter ti hvaležen za udobno življenje pri tebi, a obrni mu hrbet, takoj je po tebi. Ta malo draščična prisposodba velja popolnoma za tukajšnje Kačake. Našel bi lahko mnogo, mnogo slučajev, kar iz zadnjih dni. Na pr. Kačaki napadejo našo premalo pazljivo in utrjeno stražo. Kratka borba. Dohitela pomoč najde samo gola, razmesarjena trupla vojakov.

Šest pravoslavni bogoslovcev se pelje iz Prizrena na dopust na železniško postajo. Nad Suho Reko jih napadejo pri belem dnevu Kačaki, do golega oropajo in dobesedno pokoljejo.

Dva vojaka — Slovence — spremljata nič hudega sluteč komoro. Naenkrat jih obkoli 10 Kačakov. Odvzamejo jim celo komoro ter jih slečejo do golega. To so bili še kavalirji, ker so jih pustili žive.

Arnavti preko meje so ukradli tukajšnjim Arnavtom več komadov živine. Mi zaznamo v katerih hišah je ukradena živina. Pošljemo tja posredovalce za grožnjo, da takoj vrnejo živino, če ne, bomo streljali nate hiše z artiljerijo. Dobiš lakoničen odgovor: "Če boš streljal, bom vrnil živino, če ne boš streljal, je ne bom vnil." Ja, da bi ga bes! Ali mu hočeš zdaj še priznati?

Cloveka ceni Arnavt po tem, kolikor nosi orožja, k večjemu še po tem, kolikor ima srebra ali zlata na sebi (kar je pa brez primerne orožja že itak dosti nevarno — najbolje bi bilo srebrno orožje, potem si pri njem bog). Nekaterim zanesljivjšim elementom se je, kakor je bilo omenjeno tudi v Vašem članku, res izdalo orožje kot krajevna policija ali žandarmerija. Zdj pa poslušajte, kako me je ocenil ta moj vojni drug v slabi srbohrvaščini, kazaje na svojo puško in municijo. "Ti puško — ja puško, ti fišak (municijo), — ja fišak, dakle "baraban" (t. j. oba enaka), a ti bombu, ja bombu, dakle ti više." Jaz sem torej, ker imam tudi ročno bombo, za eno bombo več vreden v njegovih očeh, drugače sva pa čisto "baraban".

Ako čitate Karl May-ovo: "Im Lande der Skiptetaren" ali "In den Schluchten des Balkans, pa si lahko tudi brez bujne May-ove fantazije predstavlja ta narod, samo da so ga večletne vojne in vojne okupacije njihove dežele učinile še bojevitjega, učil pa je med tem časom tudi od vseh mogočih kulturonošev samo lepe reči, katere so mu grozno imponirale in katere zdaj po svojem razumu uporablja.

Po mojem mnenju novi nameravani zakon o radu in redu za te kraje ni nikakor prestroj, pač pa bi bilo še dosti drugih umestnih in koristnih predlogov za te kraje. Pa upajmo, da bodo naši zakonodajci pravo zadeli.

## IZ DOMOVINE.

Italo-slovenščina. Imamo pred seboj pismo, ki ga je nek tržaška trdka poslala slovenskemu trgovcu na deželo. Pismo se glasi dobesedno:

"V posvestu vašega častnega listca od 26-II vam naznanjamo da sod Vermoutha je bil poslan iz sabojam Griotte glih tisti dan z eno železniško vas tudi prosimo da nam plačate našo celo fakturo ker tudi vam železnica vam mora in plačat vse kar vam fali ino ki stoji na računu.

V tem upanju vas častitlivo pozdravimo"

(Sledi podpis). Naravno bi bilo, da imenujemo tržaško trdtko ter njo oziroma njeno slovenščino primerno ocenimo. Toda, ali bi bilo to pravično? Ali je trdka res izključno sama kriva, da mora pisati tako turško slovenščino? Ali se

splača tržaški trdtki držati posebnega korespondenta, zmožnega slovenskega jezika zato, ker imamo na našem Primorskem enega zavednega trgovca, ki dopisuje v slovenščini? Ne, tržaška trdtki ni kriva te turške slovenščine, vsaj v prvi vrsti ne. Krive so tiste stotine in stotine naših trgovcev širom dežele, ki se ne zavedajo, da je njihova dolnost in pravica, se posluževati v svojem trgovskem dopisovanju svojega jezika. Kakor pošteno plačajo tako imajo tudi pravico zahtevati, da postrežejo s poštenim blagom in v dobrem slovenskem jeziku. Skrajni čas je, da se naši trgovci tega enkrat zavedajo; potem bodo tudi izgubili tako gorostasna pisma, kakor je gori citirano.

Iz Divače. Iz vseh krajev Julijske Benečije se čujejo žalostne vesti, da se naša dekleta lovijo v mreže, katere jim nastavlja tuji. Vedno sem si mislil, da ostane Divača, ta zavedna kraška vas, neomadeževana. Opazil sem pa, da je tudi tu nasejana ljulika med pšenico.

Potujoč skozi omenjeno vas v nedeljo, 10. jul., sem naletel na zabavni večer, ki so ga priredili laški častniki. Med raznimi laškimi devicami sem zagledal kakih 5 Divačank, ki so se lomile in zvijale na vse načine v toli zloglasni "alti mossi", da bi s tem kolikor mogoče bolj ustregle svojim kavalirjem. Pripomniti moram, da se je to vršilo v navzočnosti otrok. Živela 2000 letna "kultura", ki nam jo prinašajo naši odrešitelji v obliki "alte mosse".

Sramota zanje, ki prodajajo zemljo, katero so si naši pradedje še pred 1500 leti priborili z žulji svojih rok. Vprašamo: ali more dekle, ki se tako izdajalsko obnaša in pači svoj značaj, vzgojiti poznejše otroke v narodnem duhu? Vsa čast dekletom, ki ostajajo trdne in ne mečejo na cesto svoj deklški ponos.

"Mati, mati! Zakaj sem to storila?" 29 letna Margerita Ponzio, starijoča v hiši čednosti v ulici S. Filippo št. 7, je imela te dni v srcu neke skrivnostne bolesi, kakor obsojenec, ki vidi pred seboj vislice, na katerih bo visel ob gotovem času zadržan kot garjeva mačka in se gugal v taktu sem in tja. Ta bolest se ji je večala dan za dnem bolj in bolj. Končno je prišla Margerita včeraj zjutraj do zaključka, da bo edina njena odrešiteljica iz tega trnjevega življenja — sladka smrt. S tem prepričanjem je vstopila v bližnjo mirodilnico, kjer si je kupila za par lir lizola, katerega je kmalu potem zaužila in v svoji sobici. Toda lizol je začel kmalu močno uplivati, da je revica tulila od bolečin in tako privabila več svojih sovrstnic, ki so jo dale po prvi pomoči nemudoma odpeljati v bolnišnico. V bolnišnici je moldovala: "Mati, mati. Zakaj sem se zastrupila!..." Skesani ženski so izprali zdravnik želočec ter jo nato obdržali v bolnišnici.

Konzulat v Zadru. Z ukazom z dne 8. jul. je ustanovljen v Zadru konzulat kraljevine S. H. S. Za konzula je imenovan Aleksander Cincark-Markovic, doslej tajnik drugega razreda pri poslanstvu v Atenah.

Strašen požar, ki ga je baje zanetila zločinska roka, je v noči od sobote na nedeljo v Danah ob Cerkniskem jezeru popolnoma vpepelil okoli 20 hiš in gospodarskih poslopj. Gasilna društva iz sosednjih krajev so sicer takoj priletela na kraj nesreče, vendar pa so bila reševalna dela vsled močnega vetra in pomanjkanja vode silno otežkočena. Le z nadčloveškim naporom se je posrečilo silni požar vsaj toliko omejiti, da ni pogorela vsa vas. Ogenj so pogasili Se-le v nedeljo. Pogoreli so rešili le nekaj živine. Škoda se ceni na dva milijona kron in je tem občutnejša, ker je varovalna svota neznačajna.

Električni tok je ubil v Trziču delovodje Oto Krainerja iz Ljubljane, ki je bil sedaj zaposlen pri podjetniku Wag-

nerju. Ko je šel v soboto, 2. jul. zvečer pogledat turbino pri strojarji Mally, se je dotaknil nezavarovane električne žice in bil na mestu mrtev. Bil je star šele 20 let. Njegovo truplo so pripeljali v Ljubljano.

Ubijalec svojega brata. V Vipavščici so našli pred tedni mrtvo truplo. V umorjencu so agnosirali nekoga Ignacija Makaroviča, rodom iz okolice Kanala na Goriškem. Orožniška poizvedovanja so dognala, da je Makaroviča ubil lastni brat Avgust zaradi denarja. Avgust Makarovič je zločin priznal in se nahaja sedaj v zaporu vipavskega sodišča.

Severova zdravila vzdržujejo zdravje v družinah.

### Na tisoče žena,

ki so slabe, nervozne, izdelane in trpe vsled nerregularne periode, do-be odpomoč, ko vzamejo

## SEVERA'S REGULATOR

(Severjev Regulator). Ta regulator goli moč, prinačuje bolečine in regulira ženske funkcije. Zadoščanje je dajal skozi štirideset let.

Cena \$1.25.

Dobite ga pri svojem lekarju.

W. F. SEVERA CO.  
CEDAR RAPIDS, IOWA

### W. K. DRUG COMPANY.

EDINA SLOV. LEKARNA  
v Clevelandu

Najboljša zdravila, točna posrežba.

St. Clair Ave. & Addison Rd

## JOHN KOMIN,

lekarnar (x)

### Dr. H. O. Stern,

zobozdravnik

1355 E. 55th St. vog. St. Clair  
Vstop na 55. cesti nad lekarno

Ure od 9. zjutraj  
do 8. zvečer.

Govori se slovensko.

O.S. Print' 245 Bell Randolph 6363-W

## Jos. Vovk

1123 Addison Rd.

Najlepši avtomobil za poroke. Cene nižje kot drugod. Se vam priporočam. (Mo.Fri)

SLOVENEK BI RAD DOBIL DELO, karkoli. 780 London Rd. (98)

DELO DOBILJO KLERIKI, stari nad 17 let, v pošti železniški službi. Plača \$130 na mesec. Preskušnje septembra, izvedenost nepotrebna. Za podrobnosti pišite na R. Terry, 517 Continental Bldg. Washington, D. C. (97)

POSTEN SLOVENEK, več mesecev brez dela, bi rad dobil primerno delo. 1383 E. 47th St. (98)

DVE SOBI SE ODDASTE za 3 poštne fantje, vsaka ima svoj vhod. S hrano ali brez. Kopališče in gorokta za simski čas. Vprašajte zvečer med 6 in 8 uro na 1294 E. 60th St. (98)

SORA SE ODDA za 1 ali 2 fanta, brez hrane. 1087 E. 64th St. zdo-lej. (97)



National Drug Store!  
SLOVENSKA LEKARNA  
Vogal St. Clair ave. in 61. ces. ta. S posebno skrbnostjo izdelamo zdravniške predpise. V naši imamo vse, kar je treba v najboljši lekarni.

SLOVENEK, assembler, bi rad dobil primerno delo. 708 E. 159th St. (99)

PRVA POŠILJATEV

# Californijskega grozdja

dospe zgodaj v septembru.

Če hočete kupiti grozdje, in če hočete prihraniti denar, ko kupite grozdje, če hočete narediti mošt iz najboljšega grozdja, tedaj naročite zgodaj.

CENA GROZDJU BO ŠLA NAVZGOR. Vi si prihranite denar, ako sedaj naročite. Kupite grozdje od nas ter dobite polno težo. Mi ne računamo za bokse ali šteje mo teže bokse.

Mi bomo pošteno trgovali z vami in vsak cent vašega depozita je garantiran. Ako je grozdje pokvarjeno vam vrnemo depozit.

## The California Grape Company

361-364 Hippodrome Annex — 715 Prospect ave.  
Cleveland, O.

### Homestead Sheet Metal & Roofing Co.

A. J. SMIECHEWICZ, poslovođa.

Postavljamo nove furnese. Točno popravilo novih furnesev. Pokrivamo strehe, popravljamo ilobove ter strehe.

Točno delo po najnižjih cenah.

Union 330-W. 7948 BROADWAY.

## V delu je vse — v hranitvi še več.

### Saving Today — Is Having Tomorrow.

Zrno do zrna pogača, kamen do kamna palača. Kdor hrani, ta ima. To je star naroden pregovor. V vašo korist je, ako še danes začnete s hranjenjem denarja, pri vsem dobro poznani Lake Shore banki. Mi plačujemo 4% obresti od dneva vložitve pa do dneva, ko denar dvignete.

Naš tujezemski oddelek daje najbolj pripravne vsakovrstne nasvete našemu narodu ter se zavzema za naše ljudi pri tukajšnjih in domovinskih oblasteh.

Naša tridesetletna skušnjava in bančnih poslih in naše izvanredne zveze z najbolj odličnimi bankami in Ljubljani, Zagrebu in drugih velikih mestih Jugoslavije stavimo drage volje na vaše popolno razpoložnje.

Mi dajemo vse nasvete brezplačno in po našem najboljšem prepričanju. Za vse informacije o pošiljanju denarja, o dobivanju vaših rojakov iz domovine, ali v kateremkoli bančnem poslu se obrnite na vašo staro, zanesljivo in dobro poznano

## The Lake Shore Banking & Trust Company

E. 55th ST. & ST. CLAIR AVE. CLEVELAND, O.

## Dve leti dela in vspeha

1919--1921

Ob nastopu meseca avgusta je imela trdka Zakrajšek & Češark za seboj dve leti trdega dela in pa tudi vspeha.

Okrog 1. avgusta 1919 je njen ustanovitelj Leon Zakrajšek prišel v New York iz Milwaukee, Wis., sam si izposloval potrebna zastopstva, odprl urad in se lotil dela z zavnanimi rokavi v zavesti, da točno, pošteno, in vsತ್ರano delo mora prinesiti vspeh.

V teku dveh let je ta trdka odpremila v Evropo nad petnajst sto potnikov, nad pesto potnikov je prišlo z njenim posredovanjem iz starega kraja in blizu tristotisoč dolarjev je bilo poslanih skozi njo.

V dveh letih je iz skromne potniške pisarne postalo bančno podjetje, ki posluje pod državnim nadzorstvom in ima svoje direktne bančne zveze z Ljubljano, Mariborom, Zagrebom, Trstom in Dunajem.

Za ta tako lepi rekord bodi v prvi vrsti izrečena zahvala številnim prijateljem in zagovornikom.

Na podlagi dosedanjih pridobitev pa je ta trdka danes bolj kakor kdaj prej v stanu biti na službo onim, ki potujejo v stari kraj in onim, ki žele dobiti vojeje iz starega kraja ter onim, ki hočejo poslati denar v stari kraj, kakor tudi onim, ki imajo kake druge posle s stari krajem. Za vsa nadaljna pojasnila se obrnite na:

## Zakrajšek & Češark,

SLOVENSKA BANKA

70—9th AVE. NEW YORK CITY.

FEC NA FLIN, 2 leti stara, se poceni prodaja. Cena \$10, 1431 E. 51st St. (99)

SLOVENKA bi rada dobila delo, pranje ali ribanje ali popravljanje kjerkoli. Moč že šest mesecev brez dela, v družini je 6 otrok. 978 East 63rd St. (99)

NAPRODAJ JE HIŠA za 3 družine, 17 sob, kopališča, furnes, skriva streha, jako dober prostor, korner lot. Nekaj plačate takoj, dolgo kot rent. Bodite svoj gospodar. 1107 E. 74th St. (99)

NAPRODAJ JE HIŠA za 2 družini, 5 sob za vsako, kopališča, elektrika, furnes, fini porci, zidana garaža, cementirana pot, ne Edna ave., fina okolica. Vprašajte na 2006 St. Clair ave. (99)

WHITE TRUCK STISKALNICA za grozdje je naprodaj. 1071 E. 68th St. vrata št. 4. (99)

FRONT SOBA SE ODDA za 1 ali 2 fanta. Prosti vhod, elektrika. 1240 E. 61st St. (98)

SOBA SE ODDA v najem za 1 fanta. 5009 Prosser ave. (98)

ZGUBIL SE JE PES shepherd. Kdor ga pripelje nazaj, dobi lepo nagrado. Pes ima licenc številko okrog vratu. 5512 Carry ave. (98)

NAPRODAJ sta dva vinska soda, eden za 50, drugi 50% galon. Tudi pohištvo naprodaj. 972 E. 69th Pl. (98)

DELO ISČE SLOVENEK, 25 let star, izkušen kot fireman, watertender ali oiler. A. Kausek, 6513 Edna ave. (99)

POHISTVO NAPRODAJ, za 5 sob, skoro novo in se prodaja jako poceni, vse skupaj ali posamezne kose. N. Evinovich, 1406 Lakeside ave. (98)

## VIRGINIA FARM NAPRODAJ

kjer lahko pridelate dve letini vsako leto.

St. 142 Farma 100 akrov 70 akrov obdelano, hiša 5 sob, hlevi in druga poslopja. Sadovnjak, lep pašnik, drugo je lep gozd. Dobri plotovi. 2 konja, 2 kravi, 4 prasici in veliko kokoši. Vse farmarsko orodje. 20 akrov kornuza, 35 akrov peanut in drugi pridelki. Ob javni cesti in dve milj od mesta. Zajedno s pridelkom. Cena \$6000, takoj \$1000, drugo na lahka odplačila po 6 procentov.

St. 143. Farma 114 akrov. 60 akrov obdelane, hiša 4 sobe, 3 hlevi, velik pašnik, mnogo gozda, dobri plotovi. Ob javni cesti in šola na farmi, 6 milj od mesta. 2 konja, ena krava, prasici in kokoši. Vse farmarsko orodje. Velik studenec za hišo. Cena \$5000, takoj \$1000, drugo na lahka odplačila po 6 procentov.

St. 144 Farma 80 akrov 20 akrov obdelane, 1 miljo in pol od mesta ob javni cesti. Hiša ima 4 sobe, mal hlev, fino studenčnico, ves pridelek, en konj, ena krava, 2 prasca, 30 kokoši, en voz, en buggy, pljug in kultivator. Cena \$3000, takoj \$800 drugo na 30 let po 5 proc.

St. 145 Farma 30 akrov Dvajset akrov obdelane, hiša za 3 sobe, mal hlev, ob javni cesti, 7 milj od mesta. Fin sadovnjak, en konj 1 krava, 5 prascev, 40 kokoši. Voz in druge farmarske potrebščine. Cena \$1500, takoj \$500, drugo v 4 letih po 6 procentov.

St. 146 Farma 100 akrov 50 akrov obdelane, Velik pašnik, lep sadovnjak, hlevi in dvorišče, vse v dobrem stanju. Hiša 5 sob, blizu višje šole in cerkve, v dobri soseski. Mnogo finega gozda. Cena \$5000, takoj \$500, drugo se zamenja z mestnim posestvom.

Mi imamo še druge farme poceni, ki se kupijo na mala odplačila, ali zamenjamo za mestno posestvo.

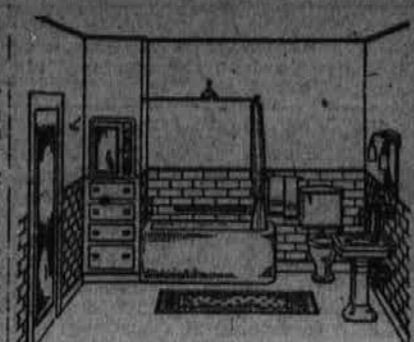
Za nadaljna pojasnila se obrnite na

**John F. Kolar,**  
407 Park Bldg. Na Square. CLEVELAND, O.

POHISTVO NAPRODAJ, 1 ice-boxa, 1 postelja, 1 rocking-chair, 2 omari za obleke, 1 harmonija. 1419 Oregon St. (Tri-Week)

MLADO DEKLE išče delo za hišna opravila. 1376 E. 53rd St. (97)

**POZOR!**  
Nagradaj je 20 akrov najfinije zemlje z vsem pridelkom in živino. Cena je samo \$5000. Vredno med brati. Takoj \$2500, drugo na obroke. Prosti se radi odhoda v stare domovine. 1380 E. 45th St. (98)



Za zanesljivo delo in točno postrežbo za plumbereka in enaka dela pokličite

**A. J. BUDNICK & CO.**  
6703 ST. CLAIR AVE.

Rosedale 3280  
Res. Nottingham 238 M

Odprto med tednom do 5. zvečer v soboto do 8. zvečer. (f.m)

Hočete prodati vašo hišo za \$1000.00 ali \$1500.00 na nakup, drugo pa na Mortgage ali mesečna odplačila naznanite nam. Pišite ali pokličite na telefon Princeton 948 R. Urad 6106 St. Clair ave. Kalish in Nal. gal. X

**Jako poceni! Samo \$400.**

takoj, cena \$3850. Lepa hiša, 6 sob, klet, 50 čevljev lot, lepa sadna in senčnata drevesa, kokošnica, mestna voda, dober tlak, lep prostor za otroke, hiša se rabi lahko za 2 družini. Je prazna ter se lahko selite notri. Prvi kopec jo dobi. Shore Line kara do stop 127. na block vzhodno, ključ v uradu Gardner & Gardner, 351 E. 185th St. ali pokličite na Bell telefon: Kenmore 170. Pridite zvečer ali ob nedeljah. (98)

**PRIPOROČILO!**  
KADAR SE SELITE

se zanesljivo obrnite na našo tvrdko. Na razpolago imamo pet tonov truck, kakor tudi manjše trucke za vse prilike. Točnost in varnost jamčena. Telefonirajte Bell Rosedale 5300.

**JOHN UŠENIČNIK,**  
6303 Glass ave. (Wed Fri Oct. 15)

**Mohar & Oblak,**  
9208 SUPERIOR AVE.  
PRVA SLOVENSKA PLUMBERJA

Pokličite nas, ako hočete dobro in poceni delo.

Cesler 2375 Hemlock 4727-R (w.f.)

**Dr. F. L. KENNEDY**  
Zobozdravnik

Ako bi vedel, ne bi odlašal toliko časa, to je kar večina mojih bolnikov govori. Če bi vedeli, da ne boli, bi prišli prej. Moj posel je, da odstranim bolečino, ne da vam povzročim bolečino.



Mi delamo zobe brez plat. Če imate dva ali več zdravih zob, je moja specialiteta, da vam naredim nove.

Urad: 5402 Supreir ave. vogal 55. ceste.

Odprto ob torkih in petkih zvečer do 8. ure.

Tel. Rosedale 2377.

**FRANZ LUBAS,**  
Izdelovalec harmonik, ki se je preselil iz Jugoslavije v Avstrijo, mi je sporočil, da je prve harmonike odposlal in jih pričakujem tekom nekaj dni, ter jih bom v bodoče lahko dobil, kolikor jih bom zahteval; toliko v pojasnilo vsem onim, ki so me vprašali, kdaj dobim Lubasove harmonike. (w)

**ALOIS SKULJ,**  
323 Epsilon Place Brooklyn, N.Y.

**KJE**

dobite najboljši sladole in mehke pijače?

V lekarni

**F. BRAUNLICH,**  
1353 E. 55th STREET  
vogal St. Clair Ave.

Točna postrežba.

**Smehljajoč obraz**

lahko napravite, ako si ga doma napravite in to vam nudi podružnica Frank Oglarja, ki se nahaja pri dobro znanem rojaku Frank Kunstelnu, poleg Ameriške Domovine. Zakaj bi se ga ne napravili doma? ZA \$1.75 LAHKO NAPRAVITE 10 GAL. OKUSNEGA PIVA, ki bo vam in vašim prijateljem v tej neznanosti vročini jako zelo olajšal. V zalogi imamo najboljši hmelj, mal, sladkor in vse potrebno za varenje piva na vašem domu. Torej ako ste prijatelj okusne pijače — en poskus in vas bo zadovoljil. Za naročila se vam priporočam že vnaprej, znani vam

**Frank Kunstel,**  
6117 St. Clair Avenue.

Telefoni v mestu Main 2063 Central 1690  
Telefon v podružnici: O. S. Princeton 355 R

**JOHN L. MIHELICH**  
PRVI SLOVENSKI ODVETNIK

Glavni urad: 902 Engineers Bldg. Podružnica: 6127 St. Clair Ave.

Uradne ure v podružnici:  
Zjutraj od 8-9.  
Zvečer od 6-8.

Cez dan se obrnite na glavni urad.

Stanovanje: 1200 Addison Road.

**SLOVENSKI FOTOGRAFSKI ZAVOD**

Se priporoča Slovincem za vse prilike, kadar potrebujete dobrega, zanesljivega fotografa, ki vam napravi najfinije slike po zmernih cenah.

**John Bukovnik,**  
7033 SUPERIOR AVE.  
blizu Addison Rd.

**Frank J. Lausche,**  
ODVETNIK

Cez dan se oglasite na:  
1039 Guardian Building

Od 6:30 do 8. zvečer pa se oglasite na:  
6121 St. Clair Avenue  
Randolph 7510

Krasno je biti preskrbljen za starost. Jaz vam razložim kako.

**Joseph H. Miller,**

Zavarovaltina vse vrste. Prodaja posestev in hiš. Zavarujete se za življenje, zdravje, nesreče, ogenj, tatvino, ponesrečbe, steklo, škodo ali dobimo bonde za vas.

263-65 The Arcade

Tel. Urad: Main 2339 Central 1704

Stanovanje: Eddy 1545-J Princ 3107K (m)

**J. S. Jablonski**  
SLOVENSKI FOTOGRAF.  
6121 ST. CLAIR AVE.

Izdeluje slike za šenitbe in družinske slike, otroške slike, po najnovejši modi in po niskih cenah. Za 6-4.00 vrednostnih slik (en ducat), naredimo eno veliko sliko v naravnih velikosti ŽASTONI.

VSE DELO JE GARANTIRANO.

DELO ISČEM za v restavrantu. 1055 E. 67th St. (97)

DVE SOBI SE ODDASTE v najem za 2 ali 3 fante, elektrika in kopališče na razpolago. 1265 Norwood Rd. (97)

POHISTVO NAPRODAJ, se prodaja poceni radi odhoda v stare domovine. Je vse v dobrem stanju. 4044 Superior ave. (98)

RADI ODHODA v stare domovine prodam svojo lepo, moderno vrejeno hišo za 2 družini. Elektrika, plin, kopališče, veranda spodal in zgoraj. Poizve se na 14310 Sylvia ave. (98)

ISČEM DELO za hišna opravila ali za pral. smotna vsega hišnega dela. 5409 Stanard ave. (97)

DELO ISČE priletna ženska, da bi kuhala v restavrantu. J. C. 1282 E. 55th St. (97)

**Zanesljivo in hitro**

poskrbuje DENARNA IZPLACILA v stari domovini in opravlja druge bančne posle

**FRANK SAKSER STATE BANK**  
82 CORTLANDT ST. NEW YORK, N. Y.

Rojaki, poslužite se v vseh zadevah te slovenske banke, ki je pod stalnim nadzorstvom državnega urada in ima za varstvo \$100.000.00 glavnice in \$50.000.00 rezervnega zaklada. Za cene denarju glejte list "GLAS NARODA"

za FRANK SAKSER STATE BANK

Frank Sakser, predsednik

**X-ŽARKI PREISKAVA \$1.00**

Uspešno zdravljenje za moške in ženske.

Nervozni in slabi? Ali imate velik strah? Mislite, da se vam ne more pomagati? Ako to mislite, ne smete izgubiti takoj upanja, temveč najprej mene obiskati in govoriti z menoj. Preiskava z X-žarki stane le \$1.00. Ako preiskava pove, da za vas ni pomoči, vam to takoj povem, ker ne prevzamem neozdravljivih bolezni. Ali pričakujete več?

Da se serum v krvne celice.

Cudovito pomlajenje se doseže le na ta način, da se doda krvi milijone novih celic. Vi veste, da to, kar vidite, lahko verjamete. To ni nobena tajnost. Ali ne mislite, da so vaše krvne celice vaš bančni konto — vedno redijo slabše organe. Vsi bolniki morajo biti zdravljeni v laboratoriju. Eno zdravljenje s serumom bo vsakega prepričalo.

Najslabši slučaj malokrvnosti, nespanja, nervoznosti, srčne bolezni, živčevja, sladkorna bolezen, krof, mrzlica, oslabeost krvi, ohromelost dušna ali fizična, vodenica, oteklost, blaznost, razne oslabeosti in druge bolezni, ki so preštevline, da bi jih mogel imenovati, se ozdravijo na ta način in kadar ne pomaga nobena druga stvar več.

Dalo se vam bo dobro in točno zdravljenje.

Jaz zdravim z uspehom vse zastarele bolezni, živčne, krvne, kožne, pri moških in ženskih. Dalje zdravim jaz astmo, katar, oteklost, želodčne bolezni, ledične in mehurne bolezni, kilo, homoroide, oslabeost pri moških in ženskah. Pri zdravljenju rabim najnovejšo metodo — serum, z importiranimi zdravili 606, salvarzan in 914 neosavrazem, kakor druga najnovejša zdravila.

Cene so najnižje v Clevelandu. Zdravljenje pod molčečnostjo.

**DOKTOR BAILEY, "specijalist"** 5511 EUCLID AVE.  
blizu E. 55. ceste, soba 222, 2. nad.

MI GOVORIMO SLOVENSKO. Uradne ure 10-7 dnevno, nedeljo 10-1.

**Naznanilo slovenskemu občinstvu.**

**DR. JAMES W. MALLY,** Slovenec, odpre svoj zobozdravniški urad dne 8. avgusta. Urad je dobro znan rojakom, nahaja se v Knausovem poslopju na 6127 St. Clair Ave.

Dr. James W. Mally je sin slovenske matere, in je po pridnem študiranju in z malimi sredstvi se prispel na odlično mesto. Rojaki se bodo pri njem lahko pomenili v domačem jeziku in on jim bo lahko raztolmačil vsako stvar, da bodo jasno razumeli.

Vabljeni so vsi Slovenci, da obiščete urad in si ogledate najmodernejšo stroje, katere nudi zobozdravniška tehnika. Urad je eden izmed najbolj opremljenih v državi.

URADNE URE SO: Od 9. zj. do 12. in od 1. do 5:30 pop.  
Od 6:30 zv. do 8. zvečer.  
V NEDELJAH DOPOLDNE OD 10. zj. do 12.

Dr. Mally je pripravljen uradovati vsak večer, da imajo priliko oni, ki so tekom dneva zaposleni pri delu. V slučaju potrebe lahko pokličete vsak čas po dnevu ali ponoči. Dr. Mally stanuje na 1105 E. 63rd St.

Dr. Cornell, ki je dosedaj uradoval tu eno leto, bo odpotoval v Cincinnati kjer je prevzel službo profesorja na Ohio College of Dental Surgery. Objednem se na tem mestu iskreno zahvaljuje vsem obiskovalcem za obilo naklonjenost v preteklem času.

**Zakaj drugam?**

Kadar hočete kupiti dobro britve, škarje, jermen ali kaj drugega, pridite k nam.

Ako imate kaj za brusiti, britve, škarje, nože ali karsikoli drugega, prinesite k nam. Delo popolnoma garantirano.

**JOHN TOMAŽIČ**  
670 E. 152nd St. Collinwood, O. (m. f.)

Tel. Main 1441 Tel. Central 9821 W

**Mihael S. Cerezin**  
ODVETNIK

SE PRIPOROČAM VSEM JUGOSLOVANOM.

414 ENGINEERS BLDG. Cleveland, Ohio

**ALI STE BOLNI IN OBUPANI?**

Informirajte se o mojih zdravniških metodah, Ophthalmology in o Applied Psychology. Te metode so že ozdravile na tisoče in tisoče trpečih ljudi. Tudi vam se bo pomagalo s tem modernim, mogočnim znanstvom človeškega življenja.

Vse pojasnila se dajo vam prosto.

**L. A. Starce, Oph. D.**

Uradne ure na 6127 St. Clair Ave. 10-12. 7-8.  
Ob sredah: 10-12. Ob nedeljah zaprto.  
Uradne ure na 7016 Euclid Ave., soba 321 pop. od 2-4. (w)

# Roža sveta.

Prvič iz dobe tretje križarske vojske.

Angleški napisal: H. R. Haggard.

Prevel: I. M.

"Radi bi vedeli, gospod Wulf," je rekel patrijarh, "kje imaš skrivno gospico balbeško princezino, ki si jo ukradel sultanu."

"Kaj je tebi na tem, gospod?" je vprašal Wulf kratko.

"Veliko, meni in vsem; Saladin se sploh noče pogajati z nami, dokler mu je ne izročimo."

"Ali hoče torej zbor izročiti krščansko žensko Saracenom proti njeni volji?" je vprašal Wulf resnobno.

"Moramo," odgovori Heraklij, "Vrh tega je ona njihova."

"Ni," je odvrnil Wulf, "Saladin jo je odpeljal z Angleškega in ona mu je odnekaj skušala uiti."

"Ne trati nam časa," vzklinke patrijarh nepotrpeljivo. "Izvedeli smo, da si ljubimec te ženske. Najsi je to kakor hoče, Saladin jo hoče imeti in k Saladinu mora. Zatorej nam brez nadaljnega odlašanja povej, kje je, gospod Wulf!"

"Poiščite si jo sami, gospod patrijarh," je odvrnil Wulf razkačen.

"Ni me strah, če govorim resnico," je nadaljeval Wulf, "saj je znano vsem. Povem pa še temu človeku, da je dobro zanj, da je duhovnik, dasi nevreden; kajti če ne bi bil, bi mu razkralj glavo, ko se je drznil imenovati gospico Rozamundo mojo ljubimko. Tresoč se od jeze se je veliki vitez obrnil in odšel iz zborovalne dvorane."

"Nevaren človek," je rekel Heraklij, "bled kakor zid, 'jako nevaren človek. Nasvetujem, da ga zgrabite in vržete v ječo."

"Res," odgovori gospod Balian, ki je bil vrhovni poveljnik v mestu, "jako nevaren človek — za svoje sovražnike, to vam lahko izpričujem. V bitki pri Hatinu sem videl njega in njegovega brata, kako sta prodrla skozi celo saracensko vojsko in videl sem ga v vrzeli na zidovju. Dal Bog, da bi imeli še več tako nevarnih ljudi!"

"Ali on me je žalil!" je vprašal patrijarh, "mene in mojo sveto službo."

"Resnica ne more biti žalitev," je odgovoril Balian povsemljivo. "Vsekakor je zasebna zadeva med vama, radi katere pač ne moremo zavreči enega naših itak maloštevilnih poveljnikov. Kar se nadalje tiče te gospice, mi cela stvar kar nič ne ugaja —"

Pri teh besedah je vstopil sel, ki je oznanil, da je Rozamundo skrivališče najdeno. Vzprejeta je bila kot novica v samostan devic svetega Križa v Via Dolorosa.

"Sedaj pa mi še manj ugaja," je nadaljeval Balian, "kajti dotakniti se je, bi bilo bogomržno."

Tedaj je vstal drug poveljnik — eden tiste stranke, ki je bila za mir — ter dokazoval, da zdaj pač ni čas bitim tankovestnim, ker jih sultan v njihovi stiski sploh poslušati ne bi hotel, dokler mu ne izroče gospice, da jo sodi radi njene krivde. Ker je njegova nečakinja, bi se ji brzkone nič hudega ne zgodilo; pa najsi bo tako ali tako, mnogo boljše je, da se enemu zgodi krivica, ali celo umrje, kakor mnogim.

S takimi in enakimi besedami jih je izvečine pregovoril, tako da so se konečno vzdignili in podali proti samostanu svetega Križa, kjer je patrijarh zahteval, da jih pušate vstopiti, kar mu seveda ni bilo mogoče zavrniti. Prednica jih je sprejela in vprašala, česa žele.

"Hči," je rekel patrijarh, "v tvojem varstvu je neka

gospica po imenu Rozamunda D'Arcy, s katero želim govoriti. Kje je?"

"Novica Rozamunda," je odgovorila opatinja, "moli pred svetim oltarjem v kape-li."

Pri tej priči je eden zamrmral: "Pod svetim varstvom je," a patrijarh je nadaljeval: "Povej nam, hči, ali moli sama?"

"Neki vitez jo čuva pri molitvi," se je glasil odgovor. "O! Sem si mislil, da nas prehiti. Tudi je disciplina pri vas bolj ohlapna, če dovoljujete, da udarajo vitezi v vašo kapelo. Ali pelji nas tja."

"Z ozirom na nevarne čase in gospico bode," je odgovorila opatinja.

Kmalu potem so bili v veliki, mračni kapeli, kjer so dan in noč gorele svetilke. Tam pri oltarju je klečala ženska v obleki novic, ki se je z rokami oklepala oltarja. Pred ograjo pa je klečal vitez Wulf nepremično kakor kip ob nagrobnem spomeniku. Začuvši jih, je vstal, se ozrl in izdri svoj veliki meč.

"Vtakni meč nazaj v nožnico," je ukazal Heraklij.

"Ko sem postal vitez," je odgovoril Wulf, "sem prisegel, da bom varoval nedolžne pred škodo in božje oltarje pred oskrunjenjem. Radi tega ne vtaknem meča v nožnico."

"Nanj se ni treba ozirati," je rekel eden iz družbe in Heraklij je nagovoril Rozamundo:

"Hči," je zavpil, "polni tuge te pridemo prosit, da se žrtvuješ za ljudstvo, kot se je naš Gospod zanj žrtvoval. Saladin zahteva tebe kot begunko in sorodnico in dokler te mu ne izročimo, se noče pogajati z nami glede rešitve svetega mesta. Radi tega te prosimo, pojdi tja."

Na te besede je Rozamunda vstala in rekla oprajoč se z roko na oltar:

"Sama sem se podala v nevarnost in nekdo je dal svoje življenje, da se rešim iz molemskih rok. Radi tega se ne morem vrniti k njim nazaj."

"Tedad te moramo zgrabit, kajti naša stiska je velika," odgovori patrijarh mrko.

"Kaj!" je rekla. "Ti, patrijarh tega svetega mesta, me hočeš s silo odpeljati od Najsvetejšega. Od tukaj so na povelj nepravničnega sodnika vlekli našega Izveličarja v smrt in kmalu nato je bil Jeruzalem vzet z mečem. Ali hočete tudi mene vleči od kraja, ki so ga Njegove noge posvetile in me celo v tem oblaku žrtvovati sovražnikom, ki mi znabiti ukažejo voliti med smrtjo in koranjem? Če se to zgodi, vas zagotavljam, da bo vaša žrtev zaman, da bodo vaše ulice vse rdeče od krvi tistih, ki so me vlekli iz tega svetišča."

Nato so se začeli posvetovati; večina pa jih je izjavila, da jo morajo izročiti Saladinu.

"Pojdi prostovoljno, prosim te," je rekel patrijarh, "ker te ne bi radi s silo primorali."

"Le s silo me boste mogli odpeljati," je odgovorila Rozamunda.

Tedaj se je oglasila opatinja.

"Gospodje, ali hočete v resnici to izvršiti? Potem vam povem, da se brez kazni ne bo zgodilo. S to gospico rečem jaz, da boste poplačali to dejanje s svojo krvjo, znabiti tudi s krvjo nas vseh. Spomnite se na moje besede, ko za jamejo Saraceni mesto in bodo klali vaše otroke."

"Odvezujem vas tega greha," je zavpil patrijarh, "če je sploh greh."

"Daj odvezo samemu sebi," mu je Wulf prestrigel bese-

do, "pa vеди, samo eden sem, a imam nekaj moči in izurjenosti. Ako poskusi kdo le dotakniti se novice. Rozamunde z namenom, da bi jo odpeljal kot Saladinovo žrtev, predno jaz umrjem, jih je mnogo med vami, ki so danes zadnjikrat videli sonce."

"In pridedali tako umor bogoskrunstvu!" se je Rozamunda oglasila. "Gospodje! Pomislite, kaj storite — pa pomnite, da storite vse to zaman. Saladin vam ni objubil drugega, nego da se hoče pogajati z vami, ako mu mene izročite; saj s tem še niste nič dosegli. Imejte usmiljenje z menoj, pojdite svojo pot, izid vsega pa prepustite božji roki."

(Nadaljevanje.)

## Privatna šola

za učenje angleškega jezika se vsak tork od 7-9 zvečer, in v nedeljo od 10-12 zjutraj ter od 3-5 popoldne.

Jako lahka in jasna metoda. Garantirani uspehi. Cena jako zmerna. Za vse informacije pridite, telefonirajte ali pišite na

Frank Tomich

UCITELJ

1381 W. 91st St. Tel. Hemlock 634-J

(Wed. sept. 1.)



## POZOR.

Vsak mož in žena si lahko ohrani lase, da ne bo nikdar plešast. Ako začne lasje izpadati, je treba takoj rabiti ALPENTINKURTO, po kateri prenehajo takoj lasje izpadati, in v 6 tednih gosti in lepi lasje zopet zrastejo. Od Alpentinkure zrastejo v 6 tednih moški krasni brki. Bruslina tinktura za sive lase od katere postanejo lasje ravno taki kakot ste jih v mladosti imeli. Wahčić Fluid za revmatični zem, kostobil, trganje, oteklino v rokah, nogah ali v križu se v 6 dneh popolnoma ozdravi. Rane, opekline, bule, turti, kraste in grinte se popolnoma ozdravi od Elza mazila. Kurja ozeblina, potne noge, debelo kožo ali žulje se v par dneh odpravi. Kdor bi rabil ta zdravila brez uspeha mu vrnem denar. Pišite po cenik ali pridite osebno.

Jakob Wahčić,

6702 Bonna Ave.

Cleveland, Ohio.

V NAJEM SE ODDASTI dve lepi sobi. Vpraša se v upravi lista. (98)

## POZOR, ROJAKI.

Poceni je naprodaj hiša radi odhoda iz mesta. Hiša stara 3 leta, 10 sob, za 2 družini, dvoje kopalnic, 7 glav živih, plin v in, prenos, vse moderno. Okoli plin v in, prenos, zelena meja. Hiše je plot, sprejeto. Proda se tudi vse Rent \$75 na mesec. Proda se tudi vse pohištvo za 4 sobe, in če se hitro prodaja se da vse skupaj za \$7500. Vprašajte na 898 Ruyard Rd., vzame se St. Clair-Nottingham kara. (97)

## POZOR! POZOR! POZOR!

Naprodaj je veliko posevite v starem kraju na Dobravi pri Dobruški, veliko je 50 oravov, vse gospodarske poslopje v dobrem stanju, 7 glav živih, ne, ena srinja in sploh vsa oprava, kar spada k poseviti. Če se hitro prodaja se dobi vse skupaj za 500.000 kron. Vpraša se pri Janez Serceji, Menikava, št. 6. P. Toplice, Dolensko, Jugoslavija, ali pa na 898 Ruyard Rd., St. Clair-Nottingham kara. (97)

ISČEM DELO za kovaškega pomagачa ali kakoršnokoli delo. (97)

## BISER SLOVENIJE.

Vsem onim, ki se mislijo v kratkem podati v stari kraj, se nudi ugodna prilika, kupiti po ugodni ceni stavbeno parcelo na Bledu, ki slovi že od nekdanj kot biser Slovenije in izven državnih mej kot eden najlepših letovišč. Parcela leži ob glavni cesti Lesce-Bled ter v neposredni bližini krasnih vil. Površina znaša 383 kvadratnih metrov, to je malo manj kot en akter. Cena je samo 1000 dolarjev, kar je za Bled, kamor zahaja leto za letom na tisoče tujecev iz vseh krajev, in kjer so cene zemljiščem in stavbam izredno visoke, velik bargain.

Natančneje se izve pri gospej ANI KUNAVER, Selo št. 16. Pošta Zirovnica, Gorenj. Jugoslavija. (95)

## CUMARD-ANCHOR

Največji, najhitrejši parniki sveta. Izvredna posredstva potnikom. V vašem mestu je agent.

V Jugoslavijo, Bulgarijo, Rumunsko in Ogrsko.

ITALIA ..... 23. avg.

PAROBRODNI LISTKI:

Dubrovnik, Trst ali Reka 1100

Davek \$5

Via Cherbourg and

Southampton

Aquitania . . . 23. avgusta

Empress of China 7. sept

ROJAKI, ako mislite kupiti hišo ali trgovino ali farmo, ogledate se pri nas, da se prepričate o naši točnosti in poštenju v vseh oziрах z našim posredovanjem.

MEH, PIKS, STERLE CO.

6120 St. Clair Ave.

Tel. Princeton 515 R ali Princ. 978-W

(x73)

## JOS. DEMSHAR,

slovenski stavbenik in

kontraktor.

643 EAST 108th ST.

Tel. Eddy 9140-W.

NA STOTINE ROJAKOM sem že pomagal do svojega doma, do lepe prijazne hišice. Kdor je kupil hišo z mojim posredovanjem, se še ni kesal, vsakdo je bil pošteno potraten. Ravno zdaj je najbolje tak kupiti hišo za vredno ceno, zato mora biti vsakdo previden, kdor zdaj kupuje hišo in nam vedno mnogo hiš, vsakdo vrstnik, za eno, dve ali več družin naprodaj. Oglasite se pri meni in prihranili si boste denar.

A. F. LUCIG, Real Estate,

1174 Addison Rd. (x)

DR. SLOVENSKI DOM. ŠT. 6.

Louis Recher predsednik, R. F. D. No. 1, Euclid, O., Fr. Škotin podpreds.

P. O. Euclid, O., Frank Lopatič tajnik,

486 E. 152nd St. Collinwood, Drag.

Masakoti zapisnikar, Box 153, Euclid

O., Frank Smajček blagajnik, 19805

Muskoka-ave, Cleveland. Nadzorniki:

Fr. Zagar, Lovrenc Seme, Fred. Koller.

Zdravnik dr. A. H. Bolton, 15603

Waterloo Rd., Collinwood. Seje vsako

1. nedeljo v mesecu ob 10. dop. v J. N.

Domu, Euclid, O.

DR. NOVI DOM. ŠT. 7.

Joseph Cerjak predsednik, 1372 E.

53rd St., Fr. Petek podpredsednik 6319

Orton Ct., Louis J. Safran tajnik, 1423

E. 39th St., John Markelj zapisnikar,

15310 Daniel-av., A. Colarich blagajnik,

6009 St. Clair-av. Nadzorniki: Pavel

Kogovšek, Frank Kramar, Ant. Potokar.

Zdravnik dr. F. J. Kern, 6202

St. Clair-av. Seje vsako 1. nedeljo v

mesecu v Birkovi mali dvorani ob 10.

dop.

DR. KRAS. ŠT. 8.

John Cerne predsednik, 986 Ivanhoe

Rd., Fr. Ropar podpredsednik, 691 E.

159th St., John Menart tajnik, 14903

Sylvia-av., John Glavič zapisnikar,

474 E. 152nd St., John Ivančič blagajnik,

1280 E. 168th St. Nadzorniki: Ant.

Fidel, Ant. Vidmar, Ferd. Ferjančič.

Zdravnik dr. F. J. Kern. Seje vsako 1.

nedeljo v mesecu ob 2. pop. v Sloven-

skem Domu.

DR. GLAS CLEV. DELAYCEV. ŠT. 9.

John Brodnik predsednik, 6023 Glass

ave., John Levstek podpredsednik, 1121

E. 60th St., Leopold Novak tajnik, 1099

E. 60th St., John Sever, zapisnikar,

1173 Norwood Rd., John Sodja blagajnik,

1077 E. 60th St. Nadzorniki: Frank

Bogovič, Ant. Lunder, Frank Luštin.

Zdravnik dr. J. M. Seliskar, 6127 St.

Clair-av. Seje vsako 1. nedeljo v me-

secu ob 1. uri pop. v S. N. Domu.

DR. MIR. ŠT. 10.

Predsednik Jos. Smrdel, 3552 E. 82.

St. podpreds. Thomas Mervar, 3563

E. 82nd St. tajnik Louis Grden, 9000

St. Catherine a. zapisan. Andrej Uje,

7725 Osage ave. blagajnik Frank

Smrekar, 3550 E. 80th St. Nadzorniki:

Jo. Rižnar, John Mirtič, Andrej

Rodaja, zdravnik Dr. H. G. McCarty,

9014 Union Ave. Seje vsako drugo

nedeljo v mesecu ob 1. uri pop. v S. N.

Domu.

DR. DANICA. ŠT. 11.

Agnes Skok predsednica, St. Clair

Ave., Rozl Zupančič podpredsednica,

1027 E. 61st St., Frances Hudovernik,

tajnica, 1073 Addison Rd., Mary Držar

zapisnikarica, 961 Addison Rd., Mary

Zabukovec, 6404 Carl ave. blagajnica,

Nadzornice: Antonija Turk, Angela

Križman, Jospina Kraljič Zdravnik:

dr. F. J. Kern, 6202 St. Clair-av. Seje

vsak drugi torek v mesecu v S. Nar.

Domu.

DR. RIBNICA. ŠT. 12.

Jos. Sadar preds., 1113 Norwood

Rd., Jos. Lunder podpredsednik, 5815

Carry ave. Anton Luštin, tajnik, 967

E. 60th St. Jos. Ban zapisnikar,

1021 E. 62nd St. Fr. Virant, blagajnik,

1161 Norwood Rd. Nadzorniki: Edv.

Prijatelj, Fr. Sober, L. Sever, zdrav-

nik: F. J. Kern, 6202 St. Clair-av. Seje

vsako tretjo nedeljo v mesecu v S. N.

Domu, soba št. 4, dopoldne.

DR. CLEV. SLOVENCI. ŠT. 14.

Frank Končan predsednik, 1158 E.

60th St. Lukas Levce, podpredsednik,

1273 Marquette Rd., Anton Abram

tajnik 1225 E. 72nd Pl. Paul Novak

zapisnikar, 1127 E. 63rd St. Mihael

Birtič, blagajnik, 1029 E. 62nd St.

Nadzorniki: Josip Gasper, Frank

Jakovin, John Zupančič. Zdravnik

dr. F. J. Kern, 6202 St. Clair Ave. Se-

je vsako drugo nedeljo v mesecu v S.

N. Domu ob 2. pop. soba št. 1.

DR. A. M. SLOVAEK. ŠT. 16.

Jos. Perpar, predsednik, 5805 Pro-

sser ave. Frank Škerjanc, podpreds.

1091 Addison Rd., Matj Bambič tajnik

5805 Prosser-av. Anton Smollić zapisnikar,

1221 E. 61st St. Nadzorniki: Jos. Meg-

lich, Leo Kuslan, Ad. Maberol. Zdravnik:

dr. J. M. Seliskar, 6127 St. Clair

av. Seje vsako 2. nedeljo v mesecu v novi šoli.

DR. FRANCE PRESEREN. ŠT. 17.

John Centa predsednik, 6105 St. Clair-av., Anton Anžlovar podpreds.

6202 St. Clair-av., Peter Bukovnik, tajnik,

6001 St. Clair-av., John Bukovnik, zapisnikar,

7503 Lockyear-av., Jos. Stamp

blagajnik, 6129 St. Clair-av. Nadzorniki:

Jack Mauser, Fr. Pečjak in J. Dolenc.

Zdravnik: dr. F. J. Kern 6202 St. Clair-av. Seje vsako 2. nedeljo v mesecu v S. N. Domu.

DR. SV. C. IN M. ŠT. 18.

Rud. Cerknik, predsednik 1115 Norwood Rd., Jos. Zakrajšek ml. podpredsednik, 6218 St. Clair-av., John Widverol tajnik, 1153 E. 61st St., Jos. B. Završek zapisnikar, 1383 E. 39th St., Ant. Bašca blagajnik, 1016 E. 61st St. Nadzorniki: Ant. Strižina, Viktor Kompare, Jos. Zakrajšek, st. Zdravnik: dr. J. M. Seliskar, 6127 St. Clair ave. Seje vsako 2. nedeljo v mesecu ob 2. uri pop. v šolski dvorani sv. Vida.

DR. BLED. ŠT. 20.

Jakob Resnik, predsednik, 3509 E. 81st St. John Fortuna, podpreds. 3505 E. 81st St. John Urigel, tajnik in zapisnikar 7730 Osage ave.